



# VERHANDLUNGSSCHRIFT

über die Sitzung des

## GEMEINDERATES

am: **Montag, 10. Oktober 2011** in: **Harbach - Gemeindeamt**  
Beginn: **19.00** Uhr  
Ende: **20.20** Uhr

**ANWESEND WAREN (= X):**

<input checked="" type="checkbox"/>	Bürgermeisterin	Margit Göll	- als Vorsitzende
<input checked="" type="checkbox"/>	Vizebürgermeister	Karl Haumer	
<input checked="" type="checkbox"/>	gf. GR. Peter Mayer		<input checked="" type="checkbox"/> GR. Peter Bachofner
<input checked="" type="checkbox"/>	gf. GR. Christoph Müllner		<input checked="" type="checkbox"/> GR. Karl Baumgartner
<input checked="" type="checkbox"/>	gf. GR. Robert Schwarzinger		<input checked="" type="checkbox"/> GR. Franz Habenberger
<input checked="" type="checkbox"/>	gf. GR. Erwin Weber		<input checked="" type="checkbox"/> GR. Michael Jäger
			<input checked="" type="checkbox"/> GR. Egon Kempf DI
			<input checked="" type="checkbox"/> GR. Gottfried Pfeiffer <small>Mag. (FH)</small>
			<input checked="" type="checkbox"/> GR. Peter Pichler
			<input checked="" type="checkbox"/> GR. Helga Prinz
			<input checked="" type="checkbox"/> GR. Andreas Schmidt

**ANWESEND WAREN AUSSERDEM (Zuhörer):**

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**ENTSCHULDIGT ABWESEND WAREN:**

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**NICHT ENTSCULDIGT ABWESEND WAREN:**

\_\_\_\_\_

Schriftführer: Herbert Müller

**Die Sitzung war öffentlich.**

**Die Sitzung war beschlussfähig.**

## Tagesordnung:

1. Genehmigung des Protokolls der Sitzung vom 24.05.2011
2. Beauftragung weiterer Wegebaumaßnahmen im Herbst 2011  
(Asphaltierung Alte Straße Höhberg - Bereich Gabauer,  
GW Schleifmühlweg - Teilstück Fröstl-Motorikpark und  
diverse Querungen)
3. Grundsatzbeschluss zum EU-Projekt Touristenradweg Via Verde
4. Aufhebung der Verordnung über das NÖ Sozialhilfe-  
Raumordnungsprogramm durch die NÖ Landesregierung:  
Stellungnahme der Gemeinde
5. Aufhebung der Verordnung über ein Raumordnungsprogramm  
für das Gesundheitswesen durch die NÖ Landesregierung:  
Stellungnahme der Gemeinde
6. Ansuchen der Freiw. Feuerwehr Wultschau um einen Zuschuss für den  
Ankauf von Einsatzbekleidung und Druckschläuchen vom 18.07.2011
7. Vereinbarung mit Hrn. Karl Schaden betreffend Schneeräumung
8. Bericht des Prüfungsausschusses

**TOP 1 GENEHMIGUNG DES PROTOKOLLS DER SITZUNG  
VOM 24.05.2011**

=====

Die Vorsitzende stellt fest, dass gegen das  
Protokoll der Sitzung vom 24.05.2011  
keine Einwände erhoben wurden.  
Das Sitzungsprotokoll gilt daher als  
genehmigt.

**TOP 2 BEAUFTRAGUNG WEITERER WEGEBAUMASSNAHMEN  
IM HERBST 2011  
(ASPHALTIERUNG ALTE STRASSE HÖHBERG - BEREICH GABAUER,  
GW SCHLEIFMÜHLWEG - TEILSTÜCK FRÖSTL-MOTORIKPARK  
UND DIVERSE QUERUNGEN)**

=====

Sachverhalt:

Es ist geplant, folgende Wegebauliche Maßnahmen im Herbst 2011 auszuführen:

GW Gabauer 108 m, GW Schleifmühl/Fröstl 111,5 m mit Kosten lt. vorliegender  
Angebote

- Mechanische Stabilisierung	€ 2.500,00
- Bankette herstellen	€ 650,00
- Asphaltierung	€ 13.400,00

Div. Querungen € 800,00

Kosten insgesamt € 17.350,00

(Vergleichsangebote liegen vor von: Fa. Strabag als Bestbieter und Fa. Leyrer+Graf).  
Die Vorhaben sind im Haushaltsplan 2011 enthalten und budgetmäßig bedeckt.

Antrag des Gemeindevorstandes:

Der Gemeinderat möge die Ausführung sowie die Beauftragung der o.a.  
Wegebaumaßnahmen bei der Fa. Strabag für Herbst 2011 beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird mehrstimmig angenommen

Abstimmungsergebnis: 10 Stimmen dafür  
5 Stimmenthaltungen (Gemeinderäte der SPÖ Fraktion)

**TOP 3 GRUNDSATZBESCHLUSS ZUM EU-PROJEKT  
TOURISTENRADWEG VIA VERDE**

=====

Sachverhalt:

In Zusammenarbeit mit den tschechischen Nachbarn ist ein ETZ- Nachfolgeprojekt geplant. Im Gemeindegebiet Moorbad Harbach soll eine Zusatzroute für den bestehenden Radweg Via Verde auf den Mandelstein mit Eingangsgestaltung, zwei Informationsstationen, Panoramatafel und Aussichtsfernrohr sowie einer Aussichtsplattform entstehen.

Projektkosten:	€ 75.000,00	
Förderung 50 %:	€ 37.500,00	
Finanzierungsaufwand d. Gemeinde	€ 37.500,00	aufgeteilt auf 2 Jahre (2012 und 2013)

Ausführungsdetails sind der Projektbeschreibung der kpp consulting gmbh vom 29.08.2011 zu entnehmen

Antrag des Gemeindevorstandes:

Der Gemeinderat möge den Grundsatzbeschluss zur Umsetzung des EU-Projekts „Touristenradweg Via Verde“ fassen.

Beschluss: Der Antrag wird mehrstimmig angenommen  
Abstimmungsergebnis: 10 Stimmen dafür  
 5 Gegenstimmen (Gemeinderäte der SPÖ-Fraktion)

**TOP 4 AUFHEBUNG DER VERORDNUNG ÜBER DAS NÖ SOZIALHILFE-  
RAUMORDNUNGSPROGRAMM DURCH DIE NÖ LANDESREGIERUNG:  
STELLUNGNAHME DER GEMEINDE**

=====

Sachverhalt:

Die NÖ Landesregierung beabsichtigt, die Verordnung über ein NÖ Sozialhilfe-Raumordnungsprogramm aufzuheben.

Der Entwurf wurde gemäß § 4 Abs. 7 NÖ Raumordnungsgesetz 1976, LGBl. 8000, nach öffentlicher Kundmachung in der Zeit vom 08. bis 22. Juli 2011 im Gemeindeamt zu allgemeinen Einsicht aufgelegt.

Es wurden bei der Gemeinde innerhalb der Auflegungsfrist keine Stellungnahmen eingebracht.

Antrag des Gemeindevorstandes:

Der Gemeinderat möge folgenden Beschluss fassen:

Der Gemeinderat der Gemeinde Moorbach Harbach nimmt die von der NÖ Landesregierung beabsichtigte Aufhebung der Verordnung über ein NÖ Sozialhilfe-Raumordnungsprogramm, LGBl. 8000/31, ohne Abgabe einer Stellungnahme zur Kenntnis.

Beschluss: Der Antrag wird mehrstimmig angenommen

Abstimmungsergebnis: 10 Stimmen dafür  
 4 Gegenstimmen: GGR Robert Schwarzingner  
 GGR Peter Mayer  
 GR Franz Habenberger  
 GR Peter Pichler  
 1 Stimmenthaltung: GR Michael Jäger

**TOP 5      AUFHEBUNG DER VERORDNUNG ÜBER EIN  
 RAUMORDNUNGSPROGRAMM FÜR DAS GESUNDHEITSWESEN  
 DURCH DIE NÖ LANDESREGIERUNG:  
 STELLUNGNAHME DER GEMEINDE**

=====

Sachverhalt:

Die NÖ Landesregierung beabsichtigt, die Verordnung über ein Raumordnungsprogramm für das Gesundheitswesen aufzuheben.

Der Entwurf wurde gemäß § 4 Abs. 7 NÖ Raumordnungsgesetz 1976, LGBl. 8000, nach öffentlicher Kundmachung in der Zeit vom 08. bis 22. Juli 2011 im Gemeindeamt zu allgemeinen Einsicht aufgelegt.

Es wurden bei der Gemeinde innerhalb der Auflegungsfrist keine Stellungnahmen eingebracht.

Antrag des Gemeindevorstandes:

Der Gemeinderat möge folgenden Beschluss fassen:

Der Gemeinderat der Gemeinde Moorbach Harbach nimmt die von der NÖ Landesregierung beabsichtigte Aufhebung der Verordnung über ein Raumordnungsprogramm für das Gesundheitswesen, LGBl. 8000/22, ohne Abgabe einer Stellungnahme zur Kenntnis.

Beschluss: Der Antrag wird mehrstimmig angenommen

Abstimmungsergebnis: 10 Stimmen dafür  
 4 Gegenstimmen: GGR Robert Schwarzingner  
 GGR Peter Mayer  
 GR Franz Habenberger  
 GR Peter Pichler  
 1 Stimmenthaltung: GR Michael Jäger

**TOP 6 ANSUCHEN DER FREIW. FEUERWEHR WULTSCHAU UM EINEN ZUSCHUSS FÜR DEN ANKAUF VON EINSATZBEKLEIDUNG UND DRUCKSCHLÄUCHEN VOM 18.07.2011**

=====

Sachverhalt:

Laut vorliegendem Ansuchen hat die FF Wultschau folgende Ankäufe getätigt:

Einsatz-Überhosen	€ 1.060,00
Einsatz- und Schutzbekleidung	€ 5.842,94
Druckschläuche	€ 786,00
Summe Anschaffungen 2011	€ 7.688,94

Auf Grund der bis jetzt praktizierten Unterstützung des Feuerwesens würde der Zuschuss 20 % betragen. Zu berücksichtigen ist aber, dass der FF Wultschau per 18.01.2011 bereits ein Zuschuss für das Jahr 2011 ausbezahlt wurde

Antrag des Gemeindevorstandes:

Der Gemeinderat möge den Beschluss fassen, dass der Freiw. Feuerwehr Wultschau für die Anschaffung der o.a. Ausrüstung ein Zuschuss in Höhe von 20 % (= € 1.538,00) gewährt wird. Der Zuschuss gilt auf Grund des bereits geleisteten Beitrages im Jahr 2011 als Ausrüstungszuschuss für das Jahr 2012 und kommt daher auch im Jahr 2012 zur Auszahlung.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen  
Abstimmungsergebnis: einstimmig

**TOP 7 VEREINBARUNG MIT HRN. KARL SCHADEN BETREFFEND SCHNEERÄUMUNG**

=====

Sachverhalt:

Die bisherige Vereinbarung mit Hrn. Karl Schaden ist im April 2011 ausgelaufen. Bei Beibehaltung der bisherigen bewährten Einteilung des Winterdienstes muss eine neue Vereinbarung getroffen werden.

Antrag des Gemeindevorstandes:

Der Gemeinderat möge die nachstehende Vereinbarung mit Herrn Karl Schaden betreffend die Schneeräumung bis 30. April 2016 per Beschluss genehmigen.

## VEREINBARUNG

abgeschlossen zwischen

- der **Gemeinde Moorbach Harbach** einerseits und

- **Herrn Karl Schaden, 3971 Harmansschlag 30**, andererseits wie folgt:

## I VERTRAGSGEGENSTAND

Der Gemeinde obliegt gemäß § 15 Abs. 1 NÖ Straßengesetz 1999, LGBL. 8500-0, der Winterdienst

(Aufstellen von Schneezeichen und Schneezäunen, Schneeräumung und Streuung) auf den in ihrem Gemeindegebiet befindlichen öffentlichen Straßen mit Ausnahme der Landes- und Bundesstraßen.

Mit dieser Vereinbarung überträgt die Gemeinde an Herrn Schaden die Schneeräumung auf den unten angeführten Straßen:

### Hirschenwies

- Schwarzau (Hof Fürstenberg)
- GW Hirschenwies I
- GW Hirschenwies II
- GW Schleifmühl
- GW Schusterberg
- Siedlungsstraße Oberhirschenwies
- Bushaltstellen

### Lauterbach

- GW Alte Straße Höhberg
- GW Lauterbach - Maissen
- GW Fürstenbergweg
- GW Fliehen (bis zu den Hochbehältern)
- GW Müller/Haumer (öffentlicher Teil)
- Durchfahrt durch die Ortschaft Lauterbach (bei der Kapelle vorbei)
- GW Wultschauer Leiten
- Verbindungsweg Holzmühle - Alte Straße
- Jugendtreff Lauterbach
- Bushaltstellen

### Maissen

- GW Nebelstein
- GW Bachofner
- GW Wielander
- GW Schmidt
- GW Zeller
- Postumkehrstelle Maissen und Bushaltstellen

Privatwege in der Katastralgemeinde Hirschenwies

Privatwege in der Katastralgemeinde Lauterbach

Privatwege in der Katastralgemeinde Maissen

Betreffend die Schneeräumung von Einrichtungen des Tourismusvereines Moorbad Harbach ist ein eigener Vertrag mit dem Verein abzuschließen.

Herr Schaden verpflichtet sich, die Schneeräumung eigenverantwortlich und unaufgefordert so durchzuführen, dass stets eine ordnungsgemäße Befahrbarkeit der Straßen und Wege gewährleistet ist. Die Räumung der Privatwege erfolgt auf Grund der vorgegebenen Listen vom Gemeindeamt. Die Räumungslisten sind monatlich am Gemeindeamt Harbach abzugeben.

## II.

### ENTGELT

Der Stundensatz beträgt 46,00 € plus 20 % MwSt. für die Gemeindestraßen und Privatwege.

Dieser Stundensatz hat eine Gültigkeit von fünf Jahren.

Zum Zwecke der Aufzeichnung werden von der Gemeinde Moorbad Harbach die Unterlagen zur Verfügung gestellt.

Zahlungsbedingungen: Gemeindestraßen und Privatwege können monatlich abgerechnet werden.

## III.

### HAFTUNG

Für Schäden die im Zuge der Schneeräumung entstehen haftet Herr Schaden.

**IV.  
VERTRAGSDAUER**

Die gegenständliche Vereinbarung beginnt mit 1. November 2011 und endet mit 30. April 2016.

**V.  
SCHLUSSBESTIMMUNG**

Die vorliegende Vereinbarung wurde vom Gemeinderat der Gemeinde Moorbach Harbach in seiner Sitzung am 10.10.2011 genehmigt. Dies wird durch die Mitunterzeichnung von zwei Mitgliedern des Gemeinderates ersichtlich gemacht.

Die Bürgermeisterin: Margit Göll

Karl Schaden

Gemeinderat

Gemeinderat

Beschluss: Der Antrag wird angenommen  
Abstimmungsergebnis: einstimmig

**TOP 8      BERICHT DES PRÜFUNGSXAUSCHUSSES**

Nachdem bereits am Beginn der Gemeinderatssitzung vom Prüfungsausschussobmann darauf hingewiesen wurde, dass bei Teilen seines unter TOP 8 vorgesehenen Berichtes die Geheimhaltung im Interesse von Parteien geboten ist,

erklärt die Vorsitzende vor Aufnahme des Berichtes jene Teile des Berichtes, die individuelle Steuerakte betreffen, zu einem nichtöffentlichen Teil der Sitzung.

Auf die Verpflichtung der Mitglieder des Gemeinderates zur Amtsverschwiegenheit wird hingewiesen.

Sodann erteilt die Vorsitzende dem Obmann des Prüfungsausschusses, Herrn GR Franz Habenberger, das Wort.

Prüfungsausschussobmann GR Franz Habenberger berichtet, dass der Prüfungsausschuss am 21.07.2011 eine Prüfung mit folgender Tagesordnung durchgeführt hat:

1. Voranschlagsstelle „1/992-690“ (Schadensfälle)
2. offene Posten per 30.06.2011 (Abgaben)

Es waren alle drei Mitglieder des Prüfungsausschusses anwesend.

Das wie folgt in der Niederschrift festgehaltene Ergebnis der Prüfung wird von ihm näher erläutert.

**TO 1) Schadensfälle:**

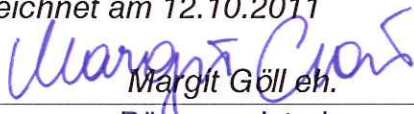
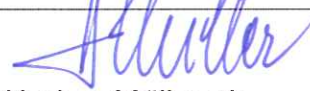
10.000,- müssen laut NÖ Landesregierung ausgebucht werden (Richtigstellung)  
Üb 4.000,- die ebenfalls ausgebucht werden sollten ist derzeit noch ein Verfahren anhängig.

**TO 2) Offene Posten (Abgaben) sind in geringen Ausmaße vorhanden und werden seitens der Gemeindestube nach verfolgt und bearbeitet. Mahnungen werden versendet.**



Stellungnahme des Finanzreferenten zu TO 1) Schadensfälle:

Bei den Ausbuchungsbeträgen handelt es sich im Wesentlichen um Differenzen bei Vorsteuerabwicklungen mit dem Finanzamt, die sich im Laufe der letzten Jahre angesammelt haben. In Rücksprache mit dem Gemeindereferat beim Amt der NÖ Landesregierung werden diese nun in der Buchhaltung richtiggestellt (z.B. nicht anerkannter Vorsteuerabzug).

Gezeichnet am 12.10.2011  Margit Göll eh. Bürgermeisterin	 Herber Müller eh. Schriftführer
---	--

Dieses Sitzungsprotokoll vom 10.10.2011 wurde in der Sitzung am _____ genehmigt*) – abgeändert*) – nicht genehmigt*)			
Gemeinderat	Gemeinderat	Gemeinderat	Gemeinderat
*) Nichtzutreffendes streichen!			